

## 1 Identifikacija snovi/zmesi in družbe/podjetja

- **Identifikator izdelka**
- **Trgovsko ime:** SILIKATNI GLAJEN OMET
- **Številka artikla:** STG ver. 11
- **Pomembne identificirane uporabe snovi ali zmesi in odsvetovane uporabe**  
Zunanji dekorativni omet SILIKATNI GLAJEN OMET, STG ver. 11; Glajen omet Silicate
- **Kategorija izdelkov**  
Proizvodi SILIKATNI GLAJENI OMETI 1.0, 1.5 2.0 in 2.5 so na kalijevev vodnem steklu izdelani tankoslojni žlahtni ometi z značilno enakomerno zrnato površino, namenjeni dekorativni zaščiti fasadnih in notranjih zidnih površin. Dobro se oprimejo vseh fino hrapavih gradbenih podlag: na mineralne osnovne omete fasadnih toplotnoizolacijskih sistemov, na klasične fine apnene, apnenocementne in cementne omete, pa tudi na zglajene betonske površine, ipd.
- **Uporaba snovi / priprava**  
Proizvode SILIKATNI GLAJEN OMET poleg visoke trdnosti odlikuje še negorljivost in visoka paroprepustnost. Dobra odpornost na učinkovanje dimnih plinov, UV žarkov in drugih atmosferilij jim zagotavlja obstojnost v vsakršnih klimatskih razmerah, le za zaščito padavinam močno izpostavljenih fasadnih površin visokih objektov z minimalnimi strešnimi napušči jih ne priporočamo. Obdelanim površinam je zagotovljena dolgotrajna odpornost pred okužbo z zidnimi algami in plesnimi, zato dodajanje biocidnih snovi pred vgradnjo ni potrebno.
- **Podrobnosti o dobavitelju varnostnega lista**
- **Proizvajalec/dobavitelj:**  
JUB d.o.o.  
Dol pri Ljubljani 28  
1262 DOL PRI LJUBLJANI  
SLOVENIJA  
T: + 386 1 5884 183  
F: + 386 1 5884 250  
E: info@jub.si
- **Področje/oddelek za informacije:**  
Product safety department:  
TRC JUB d.o.o.  
Branko Petrovič, MSc  
T: +386 1 5884 185  
F: +386 1 5884 227  
E: branko.petrovic@trc-jub.si
- **Telefonska številka za nujne primere:**

Med rednim delovnim časom (8-16 CET): Skupina JUB +386 1 5884 185

Klic v sili: 112

## 2 Ugotovitev nevarnosti

- **Razvrstitev snovi ali zmesi**  
Proizvod je razvrščen kot nevarna zmes škodljiva za okolje skladno s predpisi o razvrščanju kemikalij (pravilniki o razvrščanju in predvsem direktivama EU 1967/548/ES in 1999/45/ES, vezano za Uredbo CLP 2008/1272/ES), zaradi določene vsebnosti algicidne učinkovine.  
Nevarnosti za človeka: vodno steklo lahko draži kožo.  
Nevarnosti za okolje: škodljivo za vodne organizme: lahko povzroči dolgotrajne škodljive učinke na vodne organizme.
- **Razvrstitev v skladu z Uredbo (ES) št. 1272/2008** Izdelek ni razvrščen v smislu Uredbe CLP.

(nadaljevanje na strani 2)

# Varnostni list

## po 1907/2006/ES, Člen 31

datum izdaje: 20.03.2013

Sprememba: 20.03.2013

Trgovsko ime: **SILIKATNI GLAJEN OMET**

(nadaljevanje od strani 1)

· **Razvrstitev v skladu z Direktivo Sveta 67/548/EGS ali Direktivo 1999/45/ES**

R52/53: Škodljivo za vodne organizme: lahko povzroči dolgotrajne škodljive učinke na vodno okolje.

· **Posebna navodila glede nevarnosti za človeka in okolje:**

Produkt je potrebno označiti na osnovi postopka izračuna "Splošnih smernic za uvrstitev pripravkov ES" v zadnji veljavni izdaji.

· **Sistem klasifikacije:**

Klasifikacija ustreza aktualnim seznamom ES, vendar je dopolnjena s podatki iz strokovne literature in s podatki firm.

· **Elementi etikete**

· **Označitev po smernicah ES:** Proizvod je uvrščen in označen po smernicah ES/uredbi za nevarne snovi.

· **Komponente, ki določajo nevarnost in jih je treba etiketirati:**

terbutryn

· **Stopnje rizičnosti:**

52/53 Škodljivo za vodne organizme: lahko povzroči dolgotrajne škodljive učinke na vodno okolje.

· **Stopnje varnosti:**

2 Hraniti izven dosega otrok.

26 Če pride v oči, takoj izpirati z obilo vode in poiskati zdravniško pomoč.

28 Ob stiku s kožo takoj izprati z obilo vode in mila.

29 Ne izprazniti v kanalizacijo.

46 Če pride do zaužitja, takoj poiskati zdravniško pomoč in pokazati embalažo ali etiketo.

61 Ne izpuščati/odlagati v okolje. Upoštevati posebna navodila/varnostni list.

· **Posebna označitev določenih pripravkov:**

Varnostni list je profesionalnemu uporabniku na voljo na njegovo zahtevo.

· **Druge nevarnosti**

· **Rezultati ocene PBT in vPvB**

· **PBT:** Ni uporaben.

· **vPvB:** Ni uporaben.

### 3 Sestava/podatki o sestavinah

· **Kemijska karakteristika: Zmesi**


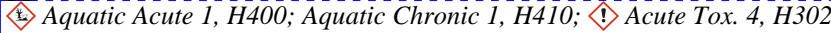
Proizvod je kemijska zmes mineralnih veziv, polimerne emulzije in anorganskih polnil.

Glavne sestavine Silikatnih ometov: kalijevo vodno steklo in stiren-akrilatno vezivo, groba in fina kalcitna in alumosilikatna polnila, celulozno in xanthan gum gostilo, titanov dioksid, voda.

· **Opis:** Mešano iz v nadaljevanju navedenih snovi z nenevarnimi primesmi.

· **Nevarne sestavine:**

Zelo strupeno za vodne organizme: lahko povzroči dolgotrajne škodljive učinke na vodno okolje.

886-50-0	terbutryn  N R50/53 	< 0,1%
1312-76-1	Aqueous solution of potassium silicate, mol ratio >3.2	2,0 - 5,0%

· **Dodatni napotki:**

Besedilo k navedenim napotkom za nevarnosti je razvidno iz 16. poglavja.

### 4 Ukrepi za prvo pomoč

· **Opis ukrepov za prvo pomoč**

· **v primeru vdihavanja:** Dovajanje svežega zraka, v primeru težav iti k zdravniku.

· **če pride v stik s kožo:** Takoj sprati z vodo in milom in dobro izplakniti.

· **če pride v stik z očmi:**

Oči z odprto očesno režo več minut izpirati pod tekočo vodo in se posvetovati z zdravnikom.

(nadaljevanje na strani 3)

## Varnostni list po 1907/2006/ES, Člen 31

datum izdaje: 20.03.2013

Sprememba: 20.03.2013

**Trgovsko ime: SILIKATNI GLAJEN OMET**

(nadaljevanje od strani 2)

- **če snov zaužijerno:** Pri trajajočih težavah se posvetovati z zdravnikom.
- **Napotki zdravniku:**
- **Najpomembnejši simptomi in učinki, akutni in zapozneli** Druge relevantne informacije niso na voljo.
- **Navedba kakršne koli takojšnje medicinske oskrbe in posebnega zdravljenja**  
Druge relevantne informacije niso na voljo.

### 5 Protipožarni ukrepi

- **Sredstva za gašenje**
- **Ustrezna sredstva za gašenje:** Ukrepe za gašenje požara prilagoditi okolici.
- **Posebne nevarnosti v zvezi s snovjo ali zmesjo** Druge relevantne informacije niso na voljo.
- **Nasvet za gasilce**
- **Posebna zaščitna oprema:** CO<sub>2</sub>, pesek, gasilni prah. Ne uporabljati vode.

### 6 Ukrepi ob nenamernih izpustih

- **Osebnostni varnostni ukrepi, zaščitna oprema in postopki v sili** Nositi osebno zaščitno obleko.
- **Okoljevarstveni ukrepi:**  
Ne pustiti, da odteče v kanalizacijo ali vodotoke.  
Pri vdoru v vodotoke ali kanalizacijo obvestiti pristojne upravne organe.  
Razredčiti z veliko vode.  
Ne dopustiti, da pride v kanalizacijo/površinsko vodo/podtalnico.
- **Metode in materiali za zadrževanje in čiščenje:**  
Pobrati z materialom, ki veže nase tekočino (pesek, kremenka, snov ki veže kislino, snov ki veže vse snovi, žaganje).
- **Sklicevanje na druge oddelke**  
Za informacije glede varnega postopanja glej poglavje 7.  
Za informacije glede osebne zaščitne opreme glej poglavje 8.  
Za informacije glede odstranjevanja glej poglavje 13.

### 7 Ravnanje in skladiščenje

- **Ravnanje:**
- **Varnostni ukrepi za varno ravnanje** Ob strokovni uporabi posebni ukrepi niso potrebni.
- **Napotki za zaščito proti požaru in eksploziji:** Posebni ukrepi niso potrebni.
- **Pogoji za varno skladiščenje, vključno z nezdružljivostjo**
- **Skladiščenje:**
- **Zahteva po skladiščnih prostorih in posodah:** Zanesljivo preprečiti pronicanje v tla.
- **Napotki za skupno skladiščenje:**  
Ne skladiščiti skupaj z reducenti, spojinami s težkimi kovinami, kislina in alkalijami.
- **Drugi podatki glede pogojev skladiščenja:**  
Hraniti pod ključem ali dostopno samo poznavalcem ali njihovim pooblaščenecem.
- **Kategorija skladiščenja:** Razred skladiščenja: 12 - Negorljivi proizvodi
- **Posebne končne uporabe** Druge relevantne informacije niso na voljo.

### 8 Nadzor izpostavljenosti/osebna zaščita

- **Dodatni napotki za razvoj tehnične opreme:** Ni drugih podatkov, glej točko 7.
- **Parametri nadzora**
- **Sestavine z mejnimi vrednostmi, ki jih je treba upoštevati in nadzorovati na delovnem mestu:**  
Proizvod ne vsebuje bistvenih količin snovi z mejnimi vrednostmi, ki jih je na delovnem mestu treba nadzorovati.
- **Dodatni napotki:** Za osnovo so služili ob sestavljanju veljavni seznama.

(nadaljevanje na strani 4)

## Varnostni list po 1907/2006/ES, Člen 31

datum izdaje: 20.03.2013

Sprememba: 20.03.2013

Trgovsko ime: **SILIKATNI GLAJEN OMET**

(nadaljevanje od strani 3)

- **Nadzor izpostavljenosti**
- **Osebna zaščitna oprema:**
- **Splošni varnostni in sanitarni ukrepi:** Umiti si roke pred odmorom in ob koncu dela.
- **Zaščita dihal:** Ni potrebno.
- **Zaščita rok:**  
Material, iz katerega so rokavice narejene, mora biti neprepusten in odporen proti produktu / snovi / pripravku.  
Zaradi manjkajočih testov ne moremo priporočati materiala za rokavice za določen produkt / pripravek / mešanico kemikalij.  
Material za rokavice izberite z upoštevanjem prebojnega časa, stopnje propustnosti in degradacije.
- **Material za rokavice**  
Izbira ustrezne rokavice ni odvisna le od materiala, temveč tudi od mnogih drugih lastnosti, zato se rokavice različnih proizvajalcev razlikujejo. Ker predstavlja produkt pripravek iz več snovi, obstojnosti materiala rokavic ni mogoče predvideti. Zato morate vsake rokavice pregledati, preden jih uporabite.
- **Čas prodiranja skozi material za rokavice**  
Natančen prebojni čas, ki ga morate upoštevati, lahko izveste pri proizvajalcu zaščitnih rokavic.
- **Zaščita oči:** Pri pretakanju priporočljiva zaščitna očala.

### 9 Fizikalne in kemijske lastnosti

- |  |                             |
|--|-----------------------------|
| · <b>Podatki o osnovnih fizikalnih in kemijskih lastnostih</b> |                             |
| · <b>Splošne navedbe</b>                                       |                             |
| · <b>Videz:</b>  |                             |
| Oblika:  | pastozen                    |
| Barva:   | različen, glede na barvanje |
| · <b>Vonj:</b>   | karakterističen             |
| · <b>Mejne vrednosti vonja:</b>                                | Ni določen.                 |
| · <b>Vrednost pH pri 20 °C</b>                                 | > 9,5                       |
| · <b>Sprememba stanja</b>                                      |                             |
| Tališče/območje taljenja:                                      | ni določen                  |
| Vrelišče/območje vretja:                                       | 100 °C                      |
| · <b>Vnetišče:</b>   | > 100 °C                    |
| · <b>Vnetljivost (trdo, plinasto stanje):</b>                  | Ni uporaben.                |
| · <b>Temperatura vnetišča:</b>                                 |                             |
| Temperatura razgradnje:  | Ni določen.                 |
| · <b>Samovžig:</b>   | Proizvod ni samovnetljiv.   |
| · <b>Nevarnost eksplozije:</b>                                 | Proizvod ni eksploziven.    |
| · <b>Meje eksplozije:</b>                                      |                             |
| spodnja:   | Ni določen.                 |
| zgornja:   | Ni določen.                 |
| · <b>Parni tlak:</b>   | Ni določen.                 |
| · <b>Gostota pri 20 °C:</b>                                    | 1,9 g/cm <sup>3</sup>       |
| · <b>Relativna gostota</b>                                     | Ni določen.                 |
| · <b>Gostota hlapov</b>  | Ni določen.                 |
| · <b>Hitrost izparevanja</b>                                   | Ni določen.                 |
| · <b>Topnost v / se meša s/z voda:</b>                         | se popolnoma meša           |
| · <b>Razdelitveni koeficient (n-oktanol/voda):</b> Ni določen. |                             |

(nadaljevanje na strani 5)

## Varnostni list po 1907/2006/ES, Člen 31

datum izdaje: 20.03.2013

Sprememba: 20.03.2013

Trgovsko ime: **SILIKATNI GLAJEN OMET**

(nadaljevanje od strani 4)

· <b>Viskoznost:</b> <i>dinamična</i>	Ni določen.
<i>kinematična:</i>	Ni določen.
· <b>Vsebnost topila:</b> <i>organska topila:</i>	0,0 %
<i>VOC (EC)</i>	1,5%
	Vsebnost HOS: 28 g/l (proizvod ni predmet direktive 2004/42/ES).
<b>Vsebnost trdih teles:</b>	88,0 %
· <b>Drugi podatki</b>	Druge relevantne informacije niso na voljo.

### 10 Obstočnost in reaktivnost

- **Reaktivnost**
- **Kemijska stabilnost**
- **Termična razgradnja / pogoji, ki jih je treba preprečiti:** Pri uporabi v skladu z navodili se ne razgradi.
- **Možnost poteka nevarnih reakcij** Nevarne reakcije niso znane.
- **Pogoji, ki se jim je treba izogniti** Druge relevantne informacije niso na voljo.
- **Nezdružljivi materiali:** Druge relevantne informacije niso na voljo.
- **Nevarni produkti razgradnje:** Nevarni razkrojni produkti niso znani.

### 11 Toksikološki podatki

- **Podatki o toksikoloških učinkih**
- **Akutna toksičnost:**
- **Pomembne LD/LC50 vrednosti razvrščanja:**
  - oral. > 5000 mg/kg (podgana)
  - dermal. > 5000 mg/kg (podgana)
  - inhal. > 5000 mg/kg (podgana)
- **Primarno draženje:**
  - na koži:** Ni dražilnega učinka
  - na očeh:** Ni dražilnega učinka na očeh.
- **Senzibilizacija:** V stiku s kožo možna senzibilizacija
- **Dodatni toksikološki napotki:**

Ob strokovnem ravnanju in uporabi v skladu z določili proizvod na osnovi naših izkušenj in v okviru nam pričujočih informacij na zdravje nima nobenega škodljivega učinka.

### 12 Ekološki podatki

- **Strupenost**
- **Toksičnost vode:**

Druge relevantne informacije niso na voljo.
- **Obstočnost in razgradljivost** Druge relevantne informacije niso na voljo.
- **Karakteristike na področjih okolja:**
- **Zmožnost kopičenja v organizmih** Druge relevantne informacije niso na voljo.
- **Mobilnost v tleh** Druge relevantne informacije niso na voljo.
- **Toksično delovanje z ekološkega vidika:**
- **Opomba:** Škodljivo za ribe.
- **Drugi ekološki napotki:**
- **Splošni napotki:**

Kategorija ogrožanja vode 1 (lastna uvrstitev): rahlo ogroža vodo

(nadaljevanje na strani 6)

## Varnostni list po 1907/2006/ES, Člen 31

datum izdaje: 20.03.2013

Sprememba: 20.03.2013

**Trgovsko ime: SILIKATNI GLAJEN OMET**

(nadaljevanje od strani 5)

Ne dopustiti, da v nerazredčenem stanju oz. v večjih količinah odteče v podtalnico, v vodotoke ali v kanalizacijo.

škodljiv za vodne organizme

· **Rezultati ocene PBT in vPvB**

· **PBT:** Ni uporaben.

· **vPvB:** Ni uporaben.

· **Drugi škodljivi učinki** Druge relevantne informacije niso na voljo.

### 13 Odstranjevanje

· **Metode ravnanja z odpadki**

Silikatnega ometa kot odpadka ne smemo odstranjevati skupaj z gospodinjskimi odpadki, zlivati v vodo, kanalizacijo ali na tla. Otrdele ostanke ometa obravnavati kot gradbeni odpadek

· **Priporočilo:** Se ne sme odlagati skupaj z gospodinjskimi odpadki. Ne dopustiti, da odteče v kanalizacijo.

· **Klasifikacijski seznam odpadkov**

08 01 11*	odpadne barve in laki, ki vsebujejo organska topila ali druge nevarne snovi
-----------	---

17 09 03*	drugi gradbeni odpadki in odpadki pri rušenju objektov (vključno z mešanimi odpadki), ki vsebujejo nevarne snovi
-----------	--

15 01 02	plastična embalaža
----------	--------------------

· **Neočiščena embalaža:**

· **Priporočilo:** Odlaganje odpadnih snovi v skladu z uradnimi predpisi.

· **Priporočena čistila:** Voda, po potrebi z dodatkom čistil.

### 14 Podatki o prevozu

· **OZN-števila (spodnja na oranžni tablici)**

Proizvod SILIKATNI GLAJEN OMET ni razvrščen kot snov ali zmes, ki bi bila skladno z ADR določbami nevarna za prevoz.

· **ADR, IMDG, IATA**

odpade

· **Pravilno odpretno ime ZN**

· **ADR, IMDG, IATA**

odpade

· **Razredi nevarnosti prevoza**

· **ADR, IMDG, IATA**

· **Kategorija**

odpade

· **Embalažna skupina**

· **ADR, IMDG, IATA**

odpade

· **Nevarnosti za okolje:**

· **Marine pollutant:**

Ne

· **Posebni previdnostni ukrepi za uporabnika**

Ni uporaben.

· **Prevoz v razsutem stanju v skladu s Prilogo II k**

**MARPOL 73/78 in Kodeksom IBC**

Ni uporaben.

· **UN "model regulation":**

-

### 15 Zakonsko predpisani podatki

· **Predpisi/zakonodaja o zdravju, varnosti in okolju, specifični za snov ali zmes**

V pripravi dokumenta so upoštevani še naslednji predpisi:

Zakonodaja o varovanju zdravja pri delu, kemijska zakonodaja in regulativa o biocidnih proizvodih, pravilniki o razvrščanju, pakiranju in označevanju kemijskih in biocidnih proizvodov ter o varnostnih listih za kemikalije in biocidne proizvode, kakor tudi predpisi o ravnanju z embalažo in z odpadno embalažo ter z

(nadaljevanje na strani 7)

**Varnostni list**  
**po 1907/2006/ES, Člen 31**

datum izdaje: 20.03.2013

Sprememba: 20.03.2013

**Trgovsko ime: SILIKATNI GLAJEN OMET**

(nadaljevanje od strani 6)

odpadki.

V skladu z aktualno kemijsko zakonodajo proizvod za uporabnika ni razvrščen kot nevarna zmes. Zaradi algicidne učinkovine je proizvod škodljiv za okolje.

Pri delu in ravnanju s proizvodom se morajo upoštevati splošni varnostni ukrepi.

· **Ocena kemijske varnosti:** Ocena kemijske varnosti ni bila izvedena.

## 16 Drugi podatki

Podatki se opirajo na današnje stanje našega znanja, vendar ne predstavljajo nikakršnega zagotovila glede lastnosti proizvoda in niso osnova za nikakršno pogodbeno pravno razmerje.

· **Relevantne norme**

H302 Zdravju škodljivo pri zaužitju.

H400 Zelo strupeno za vodne organizme.

H410 Zelo strupeno za vodne organizme, z dolgotrajnimi učinki.

R50/53 Zelo strupeno za vodne organizme: lahko povzroči dolgotrajne škodljive učinke na vodno okolje.

· **Priporočene omejitve uporabe**

Navedbe v tem dokumentu se opirajo na stanje našega znanja v trenutku revizije tega dokumenta. Niso zagotovilo lastnosti opisanega izdelka v smislu zakonskih predpisov za jamstvo.

Dajanje tega dokumenta na razpolago ne odvezuje odjemalca tega izdelka od njegove odgovornosti, da upošteva veljavne zakone in določbe, ki veljajo za ta izdelek. To še posebej velja za nadaljnjo prodajo tega izdelka ali iz njega izdelane mešanice ali izdelke na drugih pravnih področjih ter za pravice industrijske lastnine tretjih. Če opisan izdelek obdelujete ali ga mešate z drugimi materiali, ni možno navedb v tem dokumentu prenesti na tako izdelan nov izdelek, razen, če je to izrecno omenjeno. Pri ponovnem pakiranju izdelka mora odjemalec priložiti potrebne varnostno relevantne informacije.

· **Lista s podatki področja izstavitve:** TRC JUB d.o.o.; Product safety dept.

· **Kontaktna oseba:**

Branko Petrovič, MSc.

T: + 386 1 5884 185

E: branko.petrovic@trc-jub.si

· **Okrajšave in akronimi:**

ADR: Accord européen sur le transport des marchandises dangereuses par Route (European Agreement concerning the International Carriage of Dangerous Goods by Road)

IMDG: International Maritime Code for Dangerous Goods

IATA: International Air Transport Association

GHS: Globally Harmonized System of Classification and Labelling of Chemicals

LC50: Lethal concentration, 50 percent

LD50: Lethal dose, 50 percent